KINBAICHI RENJUUROU'S

Liar × Liar

Chapter 13

TRANSLATOR & QUALITY CHECKER

KUHIME

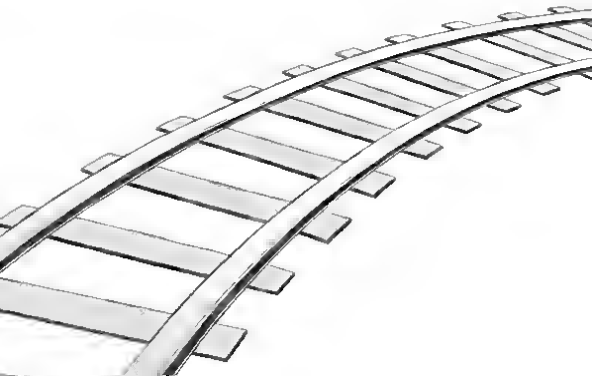
PROOFREADER

ELLIE

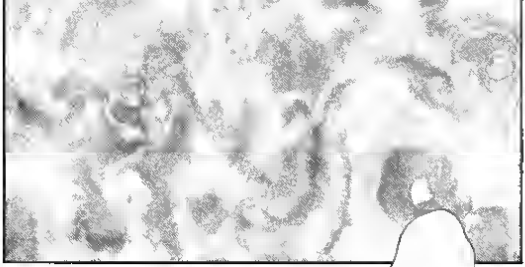
EDITOR

NONA

Chapter 43 X A Visit



KNOCK KNOCK
KNOCK
KNOCK KNOCK
SIL- minate's room ENCE
...



UGH—
HHHH...
...

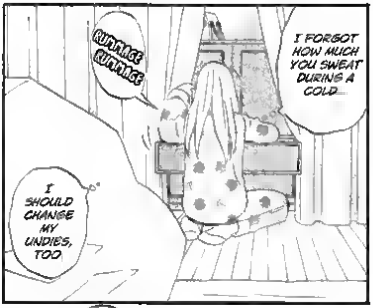
HUH? I DON'T REMEMBER FALLING ASLEEP...

DAZE

UPSY DAISY..
RUSTLE

GROGGY
GETS UP
EWWW I'M COVERED IN SWEAT!
...I HAVE TO GO CHANGE

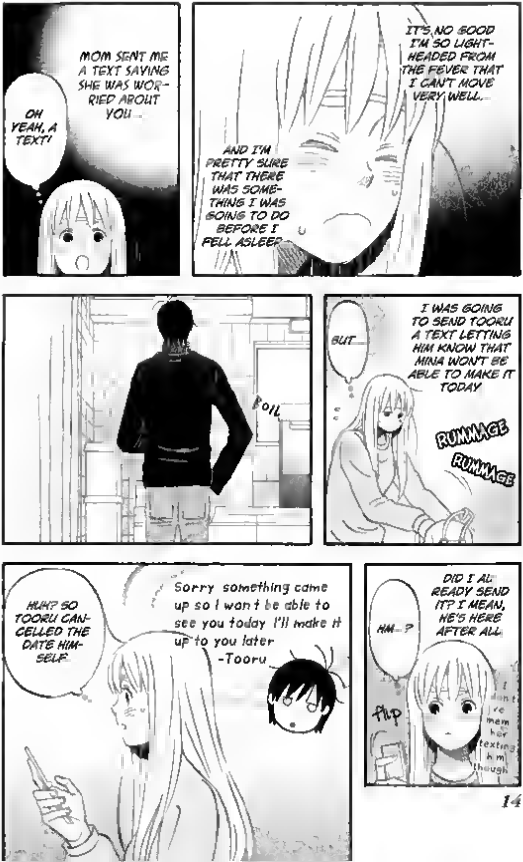
HUFF
HUFF


RUMMAGE RUMMAGE
I FORGOT HOW MUCH YOU SWEAT DURING A COLD...
I SHOULD CHANGE MY UNDIES, TOO

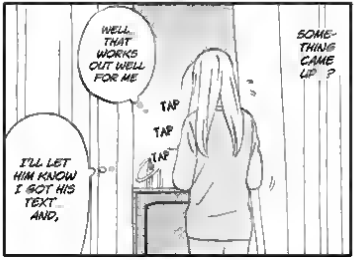
...WANT ME TO TAKE THEM?
OH... THANK YOU
refreshed
PHEW!
NOW LET'S GO TAKE THE DIRTY ONES DOWN

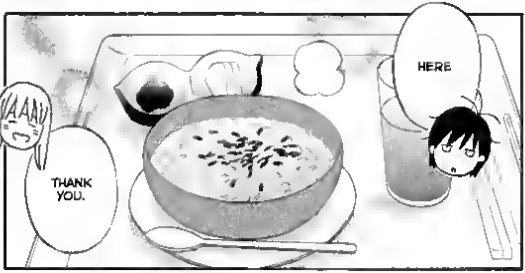
HERE.
SFX BAM
S-s-s-s-since when were you there???
??
UH...
£h-
SINCE, LIKE, AN HOUR AGO... I THINK
MOM SENT ME A TEXT SAYING THAT SHE WAS WORRIED ABOUT YOU BEING ALONE WITH YOUR COLD.

A-A-A-AFTER I WOKE UP THEN?
YOU WERE ASLEEP.
IF YOU WERE HERE, YOU SHOULD HAVE SAID SOMETHING!
I WAS GOING TO BUT THEN YOU START-ED CHANG-ING.
ARE YOU OKAY? DO YOU STILL HAVE A FEVER? YOU SHOULD GO BACK TO BED
If...
AL-RIGHT, SORRY AL-READY.
JUST DON'T GO BACK TO SLEEP YET SINCE YOU STILL HAVEN'T EATEN LUNCH, RIGHT?
I didn't see any thing
IT WOULD BE BAD TO INTER-RUPT YOU
DON'T WAIT!
SO I THOUGHT I SHOULD WAIT UNTIL YOU WERE DONE
SHUT UP!!
What the hell is wrong with you!
MY UNDIES WERE WITH THE DIRTY CLOTHES I JUST HANDED HIM.
AH
I'LL FIX YOU SOME PORRIDGE SO EAT A LITTLE. . AND THEN TAKE SOME COLD MEDI-CINE.
UUU
SLAM

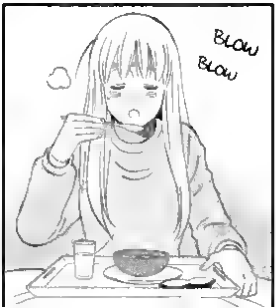

IT'S NO GOOD I'M SO LIGHT-HEADED FROM THE FEVER THAT I CAN'T MOVE VERY WELL...
AND I'M PRETTY SURE THAT THERE WAS SOMETHING I WAS GOING TO DO BEFORE I FELL ASLEEP
MOM SENT ME A TEXT SAYING SHE WAS WORRIED ABOUT YOU...
OH YEAH, A TEXT!
Roll
I WAS GOING TO SEND TOORU A TEXT LETTING HIM KNOW THAT MINA WON'T BE ABLE TO MAKE IT TODAY
BUT...
RUMMAGE
RUMMAGE
Sorry something came up so I won't be able to see you today I'll make it up to you later
-Tooru
HUH? SO TOORU CANCELLED THE DATE HIMSELF.
DID I ALREADY SEND IT? I MEAN, HE'S HERE AFTER ALL.
HM...?
PIUP
I don't remember texting him though

I SHOULD PROBABLY TURN IT OFF FOR NOW
OFF


WELL, THAT WORKS OUT WELL FOR ME
SOMETHING CAME UP?
TAP
TAP
TAP
I'LL LET HIM KNOW I GOT HIS TEXT AND,


HERE
AAAH
THANK YOU.

It's delicious!
Yeah


BLOW
BLOW

Thank you!
I ALREADY TOOK MY MEDICINE AND I'M JUST GOING TO GO TO SLEEP, SO YOU CAN GO HOME NOW
EH...
DON'T YOU HAVE SOMETHING .. BETTER TO DO?
HE CANCELLED BECAUSE SOMETHING CAME UP AFTER ALL.
SILENCE
I WASN'T PLANNING ON DOING ANYTHING TODAY ANYWAY
NOT REALLY.

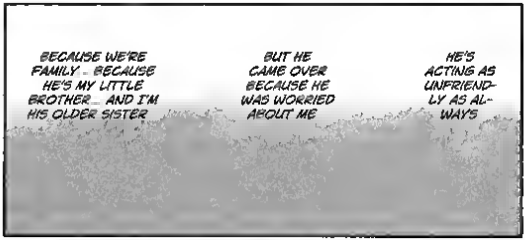
...
I'M JUST DOING WHATEVER SO DON'T WORRY ABOUT ME

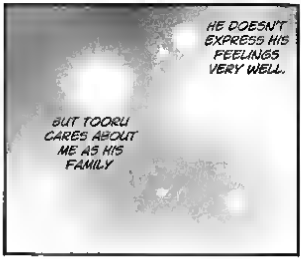
...

YOU'RE JOKING
HUH?
WHY WOULD I BE JOKING? JUST GO TO SLEEP ALREADY.

HE WAS TALKING ABOUT NURSING ME...?

SO WHEN HE SAID SOMETHING CAME UP...
SOMETHING IMPORTANT ENOUGH TO BREAK OFF HIS DATE WITH HIS GIRLFRIEND...


BECAUSE WE'RE FAMILY... BECAUSE HE'S MY LITTLE BROTHER... AND I'M HIS OLDER SISTER
BUT HE CAME OVER BECAUSE HE WAS WORRIED ABOUT ME
HE'S ACTING AS UNFRIENDLY AS ALWAYS


HE DOESN'T EXPRESS HIS FEELINGS VERY WELL.
BUT TOORU CARES ABOUT ME AS HIS FAMILY

EVEN BEFORE, HE WOULD CALL OUT TO ME IF HE WAS WORRIED I WASN'T FEELING WELL.

AND ISN'T THAT ENOUGH?
BY THE WAY,
I THINK THAT THIS IS MORE THAN ENOUGH FOR ME.
UGH
IF HE KNOWS YOU'RE SICK, HE'LL PROBABLY COME VISIT YOU, RIGHT?
UHHH, ABOUT THAT...
Ehhh??
YOU'RE NOT GONNA LET THAT GLASSES GUY KNOW YOU'RE SICK?

...OH, OKAY
...

KARASU-MA KUN AND I BROKE UP SO IT'S FINE.

WHAAA? NO WAY!
WAS HE MEAN TO YOU?
YOU'VE GOT IT THE WRONG WAY AROUND!

WHY DID YOU GUYS BREAK UP?
UHH... PLEASE DON'T ASK

A LOT OF STUFF, OKAY?
IT'S JUST THAT A LOT OF STUFF HAPPENED...
A LOT OF STUFF...

I THINK I'LL TAKE A BREAK FROM ROMANCE FOR THE TIME BEING...
I'M JUST NOT CUT OUT FOR IT.
I'M FINE WITH JUST SPENDING MY LIFE WITH MY FRIENDS AND MY CATS.
...
HMMM...
I was just wondering if clean freaks can own pets
IT'S NOTHING.
WHAT?
"Hmmm"?

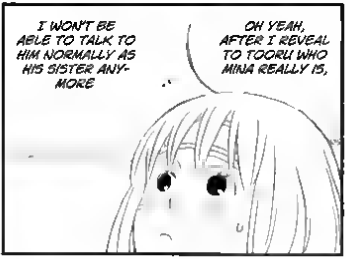
HEY.
HM?
THANKS FOR COMING TO VISIT.
YOU'RE SUCH A LIAR
ARE YOU TRYING TO SAY THAT IF YOU HAD PLANS YOU WOULDN'T HAVE COME?
PRE-CISE-LY.
Eh~
I TOLD YOU, I DIDN'T HAVE ANY PLANS TODAY ANYWAY.
AAH!

MY LIES ARE ALWAYS FOR MY OWN SAKE.

EVEN THOUGH IT'S A LIE, IT'S SO DIFFERENT.

I WANT TO BE ABLE TO TELL A LIE FOR SOMEONE ELSE'S SAKE TOO.
LIKE TOORU, KARASUMA-KUN, AND TSUKAGUCHI-SENPAI'S LIES.

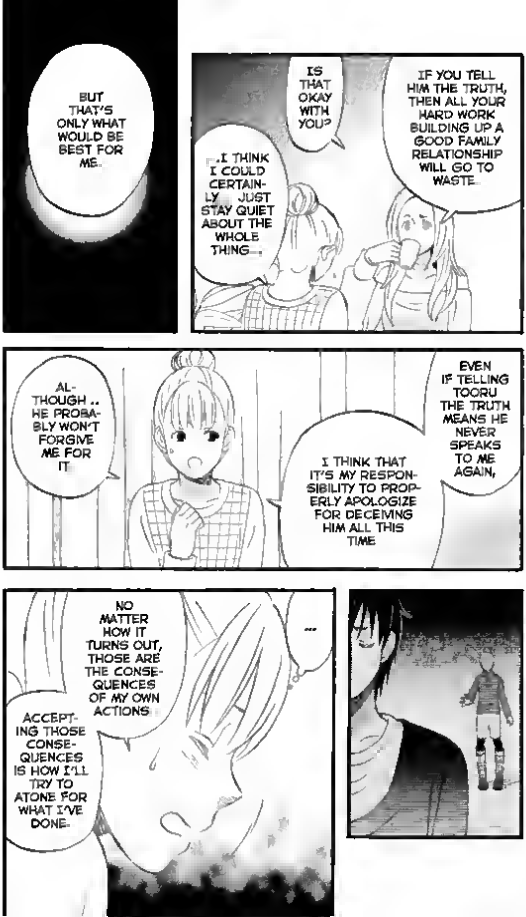
SO IF I WANT TO TELL HIM SOMETHING, I SHOULD DO IT NOW

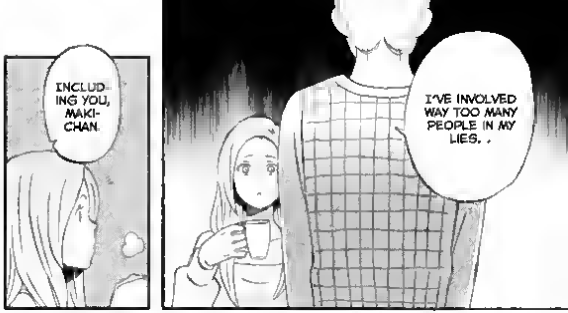

I WON'T BE ABLE TO TALK TO HIM NORMALLY AS HIS SISTER ANYMORE
OH YEAH, AFTER I REVEAL TO TOORU WHO MINA REALLY IS,

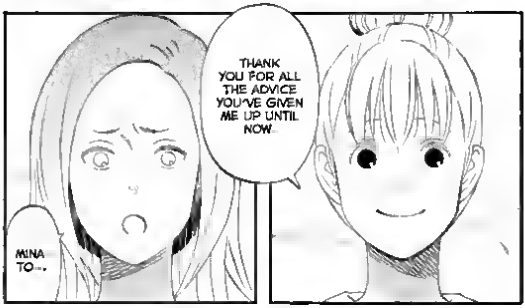
I JUST... WANTED TO SAY I'M SORRY.
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT ALL OF A SUDDEN?
?
SO YOU KNOW WHEN I USED TO AVOID YOU IN MIDDLE SCHOOL AND HIGH SCHOOL?
EVEN THOUGH I KNEW... THAT YOU WEREN'T A BAD KID
I REALLY REGRET THAT WE DIDN'T GET ALONG BETTER THEN LIKE WE DO NOW.
IS THIS THE FEVER TALKING?
Must be

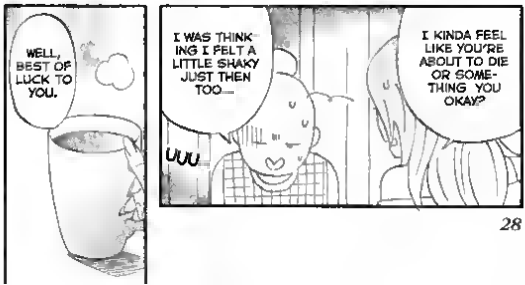
HUH? WHY IF IT ISN'T TOORU!
WHY ARE YOU ALL ALONE?
I THOUGHT YOU SAID YOU HAD A LONG AWAITED DATE WITH MIHA-CHAN TODAY.
YEAH... SOMETHING KINDA CAME UP...
OH, I SEE
I'M SURE MINA-CHAN MUST HAVE BEEN DISAPPOINTED NOT TO SEE YOU,
SINCE HER EXAMS ARE FINALLY OVER
WALK WALK
YOU WOULDN'T HAVE HAPPENED TO HAVE FOUND A MISTRESS, YOU SLY DOG-
Ah!

...
AH, THAT'S SO NICE~ I WANT TO FIND A LOVEY-DOVEY GIRLFRIEND TOO!
AND MINA CHAN SEEMS HEAD OVER HEELS FOR YOU TOO
...
IT'S JUST A JOKE!
I KNOW YOU ONLY HAVE EYES FOR MINA-CHAN!
IT FEELS LIKE IN THE TWO SEC-ONDS I WAS GONE, ALL HELL BROKE LOOSE
Hahh~
Thanks
Coffee my lady
...
ISN'T IT FINE TO JUST BREAK UP WITH HIM AS MINA WITH HIM NONE THE WISER?
Aaah
I NEVER THOUGHT I'D SEE THE DAY YOU'D REVEAL YOURSELF TO TOORU-KUN.


BUT THAT'S ONLY WHAT WOULD BE BEST FOR ME.
IS THAT OKAY WITH YOU?
...I THINK I COULD CERTAINLY JUST STAY QUIET ABOUT THE WHOLE THING...
IF YOU TELL HIM THE TRUTH, THEN ALL YOUR HARD WORK BUILDING UP A GOOD FAMILY RELATIONSHIP WILL GO TO WASTE.
AL-THOUGH .. HE PROBA-BLY WON'T FORGIVE ME FOR IT.
I THINK THAT IT'S MY RESPON-SIBILITY TO PROP-ERLY APOLOGIZE FOR DECEIVING HIM ALL THIS TIME
EVEN IF TELLING TOORU THE TRUTH MEANS HE NEVER SPEAKS TO ME AGAIN,
ACCEPT-ING THOSE CONSE-QUENCES IS HOW I'LL TRY TO ATONE FOR WHAT I'VE DONE.
NO MATTER HOW IT TURNS OUT, THOSE ARE THE CONSE-QUENCES OF MY OWN ACTIONS
...


I'VE INVOLVED WAY TOO MANY PEOPLE IN MY LIES. .
INCLUDING YOU, MAKI-CHAN.


THANK YOU FOR ALL THE ADVICE YOU'VE GIVEN ME UP UNTIL NOW.
MINATO-.


I KINDA FEEL LIKE YOU'RE ABOUT TO DIE OR SOMETHING. YOU OKAY?
I WAS THINKING I FELT A LITTLE SHAKY JUST THEN TOO...
UUU.
WELL, BEST OF LUCK TO YOU.

I'LL GO PICK UP YOUR BONES.
TH-THANKS.
serious
SIP
IT WAS KIND OF MY FAULT IN THE FIRST PLACE SINCE I MADE YOU DRESS UP LIKE THAT.
AND JUST LIKE THAT, THE DAY OF THE PROMISED REVEAL WAS UPON US !!
GOOD WORK ON YOUR ENTRANCE EXAMS--
...
Hehe
TH-THANKS.

SO I HAVE TO CUT IN BEFORE HE STARTS ASKING ME FOR DETAILS...
EXCEPT FOR THE FACT THAT I NEVER HAD ANY EXAMS,

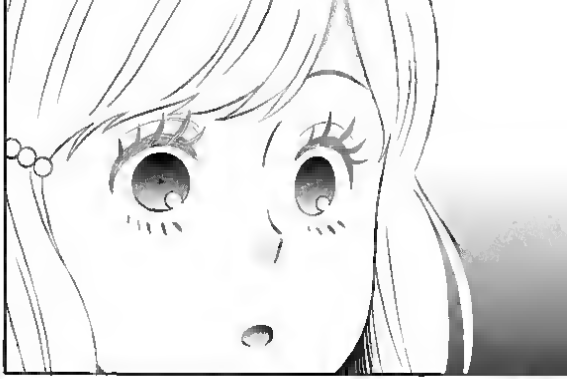
WHAT'S WRONG?
Do you need some sugar?
IT'S NOTHING I'M FINE!

MINA, I HAVE SOMETHING IMPORTANT I NEED TO TELL YOU...
EH?
HE DOES TOO?

I'M SORRY, MINA.

I THOUGHT I SHOULD TELL YOU AFTER YOU FINISHED YOUR EXAMS...
ALTHOUGH I PROBABLY SHOULD'VE MENTIONED IT SOONER...
IT'S JUST SO COMFORTABLE BEING WITH YOU THAT I UNINTENTIONALLY KEPT PUTTING IT OFF..

I THINK WE SHOULD BREAK UP.



EH?